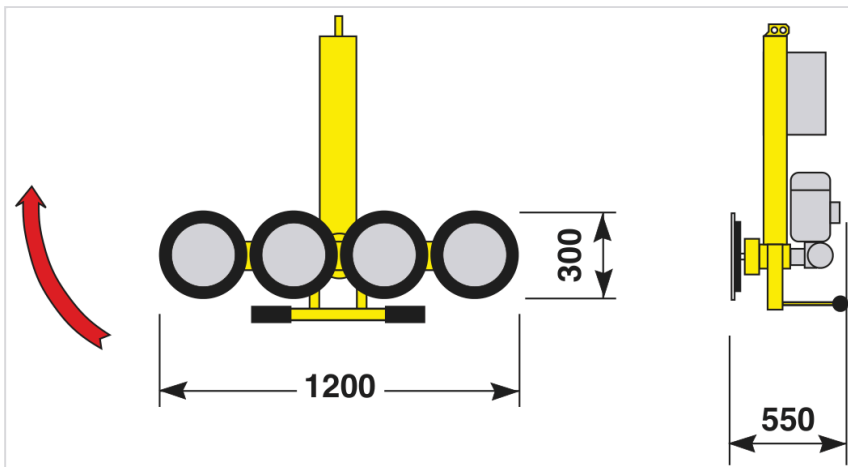


4 P.G.M.L

Apparecchio a 4 ventose in linea, rotazione motorizzata con inverter



360 kg

PORTATA

4

PUNTI DI FISSAGGIO

80 kg

PESO

Descrizione

Specifica per lavorazioni su macchine molatrici.

Apparecchiatura mobile a 4 ventose con rotazione motorizzata a 360°, gestita da inverter che garantisce partenza ed arresto graduale del movimento. Dotata di doppia pulsantiera di comando, posizionata sui manici di presa che permette all'operatore di controllare le funzioni della macchina e tramite apposito collegamento (opzionale) la movimentazione del paranco, garantendo un'ottima manovrabilità. L'impianto al vuoto con pompa elettrica indipendente, dotato di due circuiti di sicurezza, garantisce una presa fino a 360 kg. Allarme acustico per segnalazione anomalie vuoto e allarme ottico per segnalazione mancanza rete.

Dati tecnici

Portata	360 kg	Movimenti	rotazione motorizzata
Punti di fissaggio	4	Sicurezza	due circuiti di sicurezza
Dimensioni lastra min.	300 × 1200 mm	Alimentazione	a richiesta
Peso	80 kg	Opzionale	collegamento movimentazione paranco

RBB 4 P.G.M.L

EN In-line 4 suction cups – powered rotation by inverter

Specification for machining on grinders.

Mobile equipment with 4 suction cups provided with 360° powered rotation, run by inverter which ensures gradual movement start and stop. It is equipped with a double control push-button panel, located on the grip handles, allowing the operator to control the machine functions and the hoist handling via a suitable (optional) connection, to ensure excellent manoeuvrability. The vacuum system, which features an independent electrical vacuum pump, has two safety circuits and a grip up to 360 kg. Acoustic alarm signalling vacuum faults and optical alarm signalling mains failure.

FR 4 ventouses en ligne à rotation motorisée par onduleur

Spécifications pour les usinages sur les meuleuses.

Appareil mobile à 4 ventouses à rotation motorisée à 360°, gérée par onduleur garantissant le démarrage et l'arrêt linéaire et sans à-coups. Double tableau de commande, situé sur les poignées de prise, permettant à l'opérateur de contrôler les fonctions de la machine et, par la connexion spécialement prévue à cet effet (en option), les mouvements du palan, en assurant ainsi une manoeuvrabilité exceptionnelle. L'installation du vide avec pompe électrique indépendante, munie de deux circuits de sécurité, assure une capacité de charge de 360 kg. Alarme sonore signalant toute anomalie du vide et alarme visuelle signalant l'absence de tension secteur.

DE 4 in einer Reihe angeordnete Saugteller, motorisiertes Drehen mit Frequenzumrichtersteuerung

Speziell für den Einsatz an Schleifmaschinen geeignet.

Mobiles Gerät mit 4 Saugtellern und motorisierter 360°-Drehung. Ein Frequenzumrichter sorgt für ein schonendes Anfahren und Abbremsen der Drehbewegung. Für die Bedienung besitzt das Gerät zwei Tastenfelder, die an den Handgriffen angebracht sind. Mit ihnen kann das Bedienpersonal nicht nur die Gerätefunktion steuern, sondern mit einem entsprechenden Anschluss (Option!) auch die des Flaschenzugs, so dass stets eine optimale Handhabung möglich ist. Die Vakuumanlage mit unabhängiger elektrischer Pumpe und zwei Sicherheitskreisläufen gewährleistet eine Tragkraft bis zu 360 kg. Akustischer Alarm bei Vakuumstörungen und optischer Alarm bei Netzausfall.

ES 4 ventosas en línea, giro motorizado con inverter

Detalles acerca del proceso en máquinas amoladoras.

Equipo móvil de 4 ventosas con giro motorizado en 360°, accionado por inverter, que garantiza arranque y parada gradual del movimiento. Lleva doble botonera de mando, ubicada en las empuñaduras, que le permite al operario controlar las funciones de la máquina y, mediante el correspondiente acoplamiento (opcional), la movimentación del aparejo, garantizando una maniobrabilidad óptima. El equipo de vacío, con bomba eléctrica independiente, provisto de dos circuitos de seguridad, garantiza una capacidad de carga de hasta 360 kg. Alarma acústica de señalización de anomalías del vacío y alarma óptica de señalización de falta de red eléctrica.

SPECIFICATIONS

Capacity

360 kg

Fastening points

4

Min. glass size

300 × 1200 mm

Weight

80 kg

Movements

powered rotation

Safety

two safety circuits

Power supply

on request

Optional

hoist handling connection

DONNÉES TECHNIQUES

Charge

360 kg

Points de fixation

4

Dimensions min. du verre

300 × 1200 mm

Poids

80 kg

Mouvements

rotation motorisée

Sécurité

deux circuits de sécurité

Alimentation

sur demande

En option

connexion mouvements du palan

TECHNISCHE DATEN

Tragkraft

360 kg

Haftpunkte

4

Mindestmaße Glas

300 × 1200 mm

Gewicht

80 kg

Bewegungen

motorisiertes Drehen

Sicherheit

zwei Sicherheitskreisläufe

Stromversorgung

wunschgemäß

Optional

Anschluss zum Steuern der Flaschenzugbewegung

DATOS TÉCNICOS

Capacidad

360 kg

Puntos de fijación

4

Dimensiones mín. del vidrio

300 × 1200 mm

Peso

80 kg

Movimientos

giro motorizado

Seguridad

dos circuitos de seguridad

Alimentación

según demanda

Opcional

acoplamiento movimentación polipasto